

Abschiebungen

Folgenden Text enthält der Flyer auf dari.

Hier findet ihr ausführliche Informationen von PRO ASYL auf deutsch..

<https://www.proasyl.de/hintergrund/hinweise-fuer-afghanische-fluechtlinge-und-ihre-beraterinnen/>

Abschiebungen?

Ihr seid Flüchtlinge aus Afghanistan und habt Angst vor einer Abschiebung? Ihr kennt afghanische Flüchtlinge und habt Angst, dass sie abgeschoben werden?

Man kann nur mit einer Duldung abgeschoben werden.

Man bekommt eine Duldung, wenn man endgültig negativ vom BAMF hat. Wer **KEINE** Duldung hat, darf **NICHT** abgeschoben werden.

Wenn Sie eine Duldung haben, reden Sie mit Ihrem Anwalt/Anwältin, ob es eine Möglichkeit gibt, Ihre Abschiebung zu verhindern. Wenn Sie keine Anwalt/Anwältin haben, melden Sie sich bei uns (Kontakt).

Wenn die Ausländer-Behörde Ihnen eine Duldung gibt und Sie nie eine negative Antwort vom BAMF bekommen haben, gehen Sie sofort zum Anwalt/Anwältin! Manchmal kommt die Post nicht an. Wenn Sie nie eine Antwort bekommen haben, können Sie imnoch klagen.

Der beste Schutz vor einer negativen Antwort vom BAMF ist ein gutes Interview.

Bereiten Sie sich auf das Interview vor. Fragen Sie Anwälte/Anwältinnen, welche Rechte Sie im Interview haben..

Informationen, wie Sie gut durch das Interview kommen, gibt es hier:

- Informationen über das Interview
http://www.proasyl.net/φιλειαδμιν/υσερ_υπλοαδ/ινφοβλαττ_anhoerung/Pers_final.pdf
- Informationen über die Übersetzer im Interview
<http://www.fluechtlingsrat-lsa.de/wp-content/uploads/2016/06/Hinweise-Dolmetscher-bei-der-Anh%C3%B6rung-Farsi.pdf>
- Informationen für Schwule und Lesbische Flüchtlinge auf englisch
http://www.queer-refugees.de/?page_id=83

Man kann gegen eine negative Antwort vom BAMF klagen.

Klagen bedeutet, dass Sie **NICHT** endgültig negativ haben. Sie sind dann weiter im Asyl-Verfahren. Sie können **NICHT** abgeschoben werden, wenn Sie gerade klagen.

Nutzen Sie die Zeit! Es gibt andere Möglichkeiten, dass man in Deutschland bleiben darf.

Vor Gericht entscheidet nicht das BAMF. Dort entscheidet ein unanhängiger Richter/ Richterin.

Es gibt andere Möglichkeiten in Deutschland zu bleiben als mit Asyl.

Zum Beispiel:

- Wer eine Ausbildung macht, darf 3 Jahre für die Ausbildung bleiben. Wer danach eine Arbeit findet, bekommt eine Aufenthalts-Erlaubnis.
<https://www.proasyl.de/news/anspruch-auf-ausbildung-informationen-zur-neuen-rechtslage-fuer-geduldete/>
- Wer schwer krank ist, darf NICHT abgeschoben werden. Menschen sind manchmal krank, weil sie Gewalt erlebt haben oder Katastrophen und Menschenrechtsverletzungen gesehen haben. Bringen Sie Ihrem Arzt diese Informationen mit.
http://www.baff-zentren.org/baff-fluechtlinge_in_unserer_praxis/
- Wer eine deutsche Ehefrau, Ehefrau mit Aufenthalts-Erlaubnis oder ein Kind mit einer deutschen Frau hat, darf nicht abgeschoben werden.
Wer einen deutschen Ehemann, Ehemann mit Aufenthalts-Erlaubnis oder ein Kind mit einem deutschen Mann hat, darf nicht abgeschoben werden.
- Wer schon lange mit Duldung in Deutschland lebt und gut integriert ist, darf bleiben. „Lange“ bedeutet: Mindestens 4 Jahre bei Jugendlichen zwischen 13-21 Jahre. Mindestens 6 Jahre bei Erwachsenen, die Kinder haben. Mindestens 8 Jahre bei Erwachsenen, die alleine hier sind. Fragen Sie einen Anwalt oder eine Beratungsstelle nach mehr Informationen.

دیپورت؟



آیا شما پناهجوی افغان هستید و ترس از اخراج شدن دارید؟
آیا شما پناهجویان افغان را میشناسید و ترس از این دارید که آنها اخراج شوند؟

در اینجا شما می توانید مهمترین اطلاعات خلاصه شده را بیابید.

اشخاص میتوانند فقط به وسیله ای یک دولدونگ اخراج می شود.
شخصی دولدونگ دریافت می کنند، در صورتی که سرانجام جواب منفی از اداره بامف (BAMF) داشته باشد.
کسی که دولدونگ ندارد، اجازه ی اخراج آن وجود ندارد به این معنی که فقط با دولدونگ هر پناهجو از آلمان اخراج می شود. چنانچه شما دولدونگ دارید با یک وکیل صحبت کنید، که آیا راه حلی برای ممانعت از اخراج شما وجود دارد. اگر شما فاقد وکیل هستید، با ما ارتباط برقرار کنید.

چنانچه از اداره ی مهاجران در شهرداری (Ausländer_Behörde) دولدونگ دریافت کردید، در صورتی که شما هرگز جواب منفی از اداره مهاجرت بامف (BAMF) دریافت نکرده اید، سریعاً نزد یک وکیل بروید و آن را بازگو کنید. بعضی وقت ها پست نامه شما را نمی رساند. در صورتی که شما جوابی هم دریافت نکردید، می توانید شکایت کنید.

بهترین راه برای مقابله با یک جواب منفی از اداره ی بامف (BAMF) یک مصاحبه (اینترویو) خوب است.

از قبل برای اینترویو خود گزارش تهیه کنید از وکیل خود جویا شوید که چه حقوقی در اینترویو دارید.
در اینجا اطلاعاتی که شما چگونه یک اینترویو خوب را سپری کنید وجود دارد.

- اطلاعات درباره ی اینترویو: www.asyl.net, Die Anhörung im Asylverfahren

- اطلاعات درباره مترجم اینترویو: "Hinweise Dolmetscher", www.fluechtlingsrat-Isa.de

- اطلاعات در مورد پناهجویان همجنس باز و لزبین به زبان انگلیسی هر شخصی که همجنسگرا و یا لزبین

هست در آلمان دارای حقوقی می باشد، هر نوع دوست داشتنی در آلمان مجاز است، چه همجنسگرا و چه لزبین دلیلی برای پناهندگیست! www.queer-refugees.de

از اداره مهاجران بامف میشود علیه جواب منفی شکایت کرد.

شکایت کردن به این معناست که، شما سرانجام جواب منفی نخواهید داشت.

شما میتوانید در پروسه درخواست پناهندگی تان باقی بمانید. شما می توانید اخراج نشوید، در صورتی که هم اکنون شکایت کنید.

از زمان استفاده کنید، راههای متعددی وجود دارد که هر شخص اجازه ماندن در آلمان را داشته باشد

در دادگاه اداره بامف (BAMF) تصمیم گیرنده نیست، بلکه در آنجا یک وکیل مستقل از اداره مهاجرت (BAMF) تصمیم گیرنده است.

راههای دیگر برای ماندن در آلمان به عنوان مهاجر

به عنوان مثال:

- اگر شخصی در آلمان دوره آموزشی اوسبیلدونگ (Ausbildung) را انجام دهد، اجازه دارد 3 سال در آلمان بماند. چنانچه بعد از اتمام دوره اوسبیلدونگ کاری پیدا کرد، اجازه اقامت دریافت میکند.

- شخصی که بیماری سختی دارد، اجازه اخراج آن وجود ندارد. انسان ها گاهی اوقات بیمار می شوند، زیرا که خشونت و ظلم تجربه کرده اند و یا اینکه فجایع و حقوق انسانی آسیب دیده ای را دیده اند. از پزشک خود اطلاعات بیماری تان را دریافت کرده و همراه داشته باشید. (www.baff-zentren.org)

Flüchtlinge in unserer Praxis

- چنانچه مردی همسری با اقامت آلمانی دارد و یا فرزند از یک خانم آلمانی دارد، اجازه اخراج آن وجود ندارد. چنانچه خانمی شوهری با اقامت آلمانی دارد و یا فرزند از یک مرد آلمانی دارد، اجازه اخراج آن وجود ندارد.

- اگر شخصی مدت زیادی با مدرک دولدونگ در آلمان زندگی میکند و خود را خوب در جامعه ادغام کرده است، اجازه ماندن دارد. مدت زیاد به این معنا که:

شخصی که حداقل 4 سال با جوانان 13 تا 21 سال بوده باشد. حداقل 6 سال برای بزرگسالانی که در اینجا فرزند (کودک) دارند و حداقل 8 سال برای افراد مجرد بزرگسال که در اینجا تنها زندگی میکنند.

برای اطلاعات بیشتر شما میتوانید از یک وکیل و یا مکان مشاوره سوال کنید.

“امن نیست - Afghanistan - nicht sicher” Netzwerk

www.facebook.com/afghanistanmv | www.afghanistanmv.blogspot.eu